



Derecskei Hírek

XX. évf., XI. szám

DERECSKE VÁROS HAVONTA MEGJELENŐ LAPJA

2010. november



Bocskaisok ünnepe

Vida Anna felvétele

„Már a feladatok jártak az eszemben”

Bakó Istvánt, a FIDESZ-KDNP jelöltjét óriási többséggel, több mint 88 százalékkal választották újra polgármesterré városunkban. Derecske első emberét természetesen megkérdeztük az újabb ciklusra vonatkozó terveiről. De nem csak arról beszélt nekünk...

– Először engedje meg, hogy gratuláljak, elsőprő győzelmet aratott Derecskén. Mi volt az első gondolata az eredmény hallatán?

– Köszönöm a gratulációt! Tudom, sokan azt hiszik, hogy ilyenkor az öröm a legnagyobb. Való igaz, örül az ember, de nekem már a feladatok jártak az eszemben. Azon gondolkodtam, hogy hogyan tovább, milyen teendők várnak rám. A következő, ami eszembe jutott, hogy kik lesznek a képviselőtársak, mert ez a feladat közös munkát, közös gondolkodást követel.

– Elégedett-e a képviselők összetételével?

– Az első tíz helyen az előző testület tagjai végeztek, még ha csak nyolcan kerültek is be. Ez igazolta, hogy az előző négy évben jól dolgoztunk. Egyébként azért van ez jól így, mert nem lesz kibúvó, nem akadályozza senki az előrehaladást, a munkát. Látom, hogy más helyeken ahol nem egy platformon vannak a képviselők, ott ez a döntésekben problémát okozhat.

– A következők néhány kérdéshez a négy évvel ezelőtti Derecskei Hírek számát veszem segítségül, ahol több olyan kérdés is felmerült, amelyekre akkor azt ígérte, hogy a ciklus letelte után tud válaszolni. Négy éve arról kérdeztem, hogy a pártdominancia, ami megjelent már akkor is kistélepiüléseken is a választást illetően, vajon tendencia-e, vagy az ország pillanatnyi politikai helyzetének köszönhető? Akkor ez még nem volt egyértelmű.

– Szerintem ez most már így van kisebb településen is, nemcsak az egyént, hanem a hovatartozást is nézik. De nem csak a pártlogó a fontos szerintem a voksoláskor, hanem a választók azt is fontosnak ítélik, hogy egységes csapat tagja legyen, akire szavaznak. Azt látom, hogy ha nem csapatban indultak adott esetben – még ha uralkodó párthoz tartoztak is –, kiesettek jelöltek.

– Első megválasztásakor kérdeztem, hogy milyen tervei vannak azzal kapcsolatban, hogy ne szakadjon el a város lakosságától, a mindennapoktól? Akkor azt nyilatkozta, hogy közvetlen kapcsolatban akar maradni az emberekkel. Sikerült-e, így lett-e?



– Igen, ezt sikerült tartanom. Én viszem iskolába a gyereket, bevásárolok, gyalog közlekedem gyakran, ellátogatok a lehető legtöbb rendezvényre. Az emberek odajönnek hozzám, nem hallgatják el javaslatukat, problémáikat. De a képviselőtársak is benne vannak a város hétköznapijaiban, és így tőlük is jönnek visszajelzések. Ez jól van így, tudnunk kell a problémákról.

– Négy éve határozott volt abban is, hogy a polgármester vezet és nem a testület, ezt sikerült-e megvalósítani?

– Ezzel nem volt probléma, ezt elfogadták a képviselők. De ennek objektív oka is van, hiszen nekem főállásom a polgármesterség, s egy teljes hivatal áll mögöttem. De a bizalom is megvolt irányomban, eredményre törekedtem. Természetesen

volt részletkérdés, amiben más döntés született, mint amit én elfogadtam volna, de a többség akaratának megfelelően végrehajtottam a feladatot.

– Az alpolgármesterekről azt nyilatkozta 2006-ban, hogy azért van szükség kettőre, hogy megfelelő stratégiai lépések történjenek, illetve, hogy a feladatokat optimálisan tudja elosztani. Sikerült?

– Sokan nem dicsérték meg a két alpolgármesteri címért. Amit eredetileg terveztem, kicsit módosultak menet közben. Rác Anikó precizitása és az, hogy helyben van, sokat segített a munkában, időnként fogadórakón is ki tudott segíteni. Jantyk Zsoltal a város külső képviselete erősödött meg, mint a megyei önkormányzat tagja és egy megyei intézmény vezetője ebben tudott közreműködni. A stratégiai tervezés azonban főként rám maradt, ez eltér az eredetileg négy éve elképzelt tervemtől. Egyébként hetente egy alkalommal mi hárman egyeztetünk. Jó is, hogy hárman vagyunk, így valamiben többség tudott lenni. Két ember esetében ez nyilván nem ilyen egyszerű.

– A bizottságok munkája úgy alakult-e az elmúlt időszakban, ahogyan tervezte, s ez ügyben az újabb négy évben mire lehet számítani?

– A döntési jogkört emeltük az elmúlt négy évben. Talán még ennél többet is szerencsésebb lenne adni nekik. Az előterjesztéseket alaposan megtárgyalták, és gyakran el is dőlt a bizottságokban az eredmény. Van egyébként, aki azt mondja, hogy talán a bizottsági üléseket kellett volna a tv-ben közvetíteni, ez a lakosoknak, nézőknek érdekebb lett volna. Most az új érában kell vál-



toztatni a bizottságokon, mert kisebb a terület, és a bizottsági tagok létszámát is csökkenteni szükséges.

– Csökkent a képviselő-testületi tagok száma. Mit gondol erről?

– Nekünk veszteség, hiszen az előző testületben mindenki tenni, dolgozni akart, öt taggal és így bizottsági taggal is kevesebb lett. Az eredményességre ez nem lesz hatással, a felelősség azonban még nagyobb, egy-egy képviselő több bizottságban is benne kell hogy legyen. A nagy projektekben is számítok rájuk, és a kerületi munkát is fenntartjuk. Bízom benne, hogy elbírák a megnövekedett terhet a képviselők.

– Nagyon fontos feladatának tekintette 2006-ban a munkahelyteremtést, a helyi vállalkozók segítségét és egy – a vállalkozókat érintő, segítő – adatbank létrehozását. Hogyan sikerült ezt megvalósítani, és milyen tervei vannak ez ügyben?

– Egyik felét sikerült megvalósítani, a beruházások felénél helyi vállalkozók a kivitelezők. Az adatbank létrehozására nem volt elég idő energia, de fontos, hogy ezt megcsináljuk. Sikerült a rendezési tervben olyan területeket kialakítani, ahol lehet vállalkozásokat fejleszteni. Fontos, hogy a helyi vállalkozók terjeszkedjenek, mert aki csak betoppan valahonnan ide, az lehet, hogy a profit megszerzése után továbbáll. A pályázatírásaink sikeresek voltak, szeretnénk ezt a tapasztalatot átadni a vállalkozóknak is.

– A közmunkaprogram sok embernek adott – még ha időlegesen is – munkát. Ennek folytatását tervezi-e?

– A közmunkaprogram jó gondolat, hiszen válság idején segély helyett munka, az jó döntés. Akinek van bére, elmegy a boltba vásárolni, nyugdíjogosultságához is időt szerez stb. Két gyenge pontját látom azonban: az egyik a bizonytalanság. Közel két éve azt érezzük, hogy vége lesz, ezért nem tudunk erre a programra pénzt helyezni pl. eszközre, mert mi lesz, ha nem lesz közmunkaprogram, mi lesz az eszközökkel. A másik gyenge pont, hogy sokszor valódi munkahelyeket foglalunk el a közmunkával, így a rendes állások száma csökken. Ha lesz közmunkaprogram, akkor legalább ekkorra vagy nagyobb erővel vágunk bele, a kevésbé hátrányos, de termelőbb részlegre figyelünk majd. Sokan dolgoznak intézményeinkben, segítve ezzel az ott folyó munkát, őket nem nagyon látják a város lakói, nem úgy, mint a közterületeken dolgozók munkavégzését. Ezt többen kritizálják, de nem könnyű a munka világába visszatérni, türelemmel kell lennünk irányukba. Nagyon fontos, hogy a gyerekek otthon lás-



sák, hogy szüleik dolgozni mennek, a példamutatás nagyon fontos nevelőerő ezekben a családokban is.

– Milyen nagyobb tervekkel indul a következő négy évnél?

– A beindult dolgokat tisztességgel, korrekt módon kell befejezni, gondolok itt az óvoda-beruházásra, de a legnagyobb feladat a szennyvízhálózat kiépítése lesz. Minden ingatlant érinteni fog. Nagy feladat vár ránk. De vannak új terveim is, egyik ezek közül a megújuló energia hasznosítása, ebben is komoly előrelépésre készülök. A munkahelyteremtés változatlan kiemelt feladatként kezelendő, és aktívabban szeretnénk szerepet játszani a helyi közbiztonság megteremtésében, megtartásában is. Szeretném, ha a Sároston a régen tervezett szabadidőközpont megvalósulna, de legalább elkezdődne ebben a ciklusban.

– Sokan úgy vélik, hogy most, hogy már kormánypárti a városunk vezetése is, az ediginél is több támogatásra lehet számítani. Oszítja ezt az optimizmust?

– Két tényező befolyásolja: milyen pártot képvisel a vezetés és az egyéni ügyesség is. Ez szerintem jól megy. De ez még nem elég önmagában, így is lesz olyan település, hogy hiába kormánypárti a vezetése, adott esetben csődbe fog menni a körülményei miatt. Derecske nem fog ezen települések közé tartozni, ezt megígérhetem. Úgy látom egyébként, hogy megváltozik a pályázói viselkedés is, mert korábban ráugrotak az önkormányzatok a pályázatokra, ha kellett az a valami, ha nem, mert fejlődést, változást akartak mindenáron. Most már megnézi mindenki, hova nyújt be projektet, és hogy az önerőt ahhoz tudja-e bizto-

sítani, illetve, hogy melyek a prioritások a településén.

– A kistérségi központtal kapcsolatos korábbi kudarcok az új érában a járáások viszállításával helyre billenhetnek-e?

– Tudomásom szerint 2013 januárjától állnak fel az új járáások. Nagy kérdés, hogy hány járás lesz, hiszen ha nagyon kevés, akkor nem lesz esélyünk járási központ lenni, ha 9-10 lesz, akkor el kell érjünk, hogy székhely legyünk. Ez új lendületet és fejlődést adna városunknak. A kistérség helyett járás lesz tehát, ennél többet nem lehet erről jelenleg tudni, lobbizni kell ez ügyben, ez biztos. Most sokkal jobb helyzetben vagyunk politikailag, mint négy éve voltunk, s ez ebben segíthet.

– Végül néhány olyan kérdés következik, melyeket – rövid közvélemény-kutatást követően – civilek kérdeztek Öntől. Okozott-e valaki csalódást az elmúlt négy évben, s ha igen, mit tett?

– Az emberek viszonyulása hozzám pozitívabb volt, mint gondoltam, de azért volt személyes csalódásom, ez legtöbbször olyankor fordult elő, ha segíteni akartam, s a másik fél ezt másképp látta. Jó érzés, ha támogatják az embert, a csalódáson pedig hamar túl kell lépni. Én ezt úgy csinálom, hogy átgondolom az esetet, valamilyen általánosítást levonok belőle, és azt nézem meg, hogyan tudom ezt legközelebb elkerülni. Ebben az is segít, hogy jó néhány polgármesterrel sikerült jó kapcsolatba kerülnöm, és egymás között meg tudjuk a nehezebb dolgokat beszélni.

– A fiatalok gyakran felvetik, hogy nincs elég szórakozóhely, program számukra. Mit tervez, mit gondol ez ügyben?

- Abban van igazság, hogy a nagyobb rendezvényeink a városban nem kifejezetten ezt a csoportot célozzák meg. Azt látom, hogy nagy az igény a szabadidő sportos eltöltésére, a Sáróstói központ erre adna választ. A szórakozás is egy örök kérdés. Egyszer ki kell próbálni, hogy pályázatot írunk ki a fiatalok számára, abban azt kell leírni, ha megnyernének x összeget, akkor mit tennének vele, a pályázat fő célja az lenne, hogy minél több fiatal érjen el. Erre bizonyára érkezne több pályamű is, s ez ahhoz is segítséget nyújtana, hogy milyen irányba lehetne ez ügyben lépni.

- *Hogyan egyezteteti össze a magánéletét ezzel a valójában 24 órás munkával?*

- Igyekszem kettéválasztani a magánéletem és a munkát, de természetesen van, hogy otthon is gondolkodom munkáról, de figyelek arra, hogy ez ne zavarja a családom életét. Van egy alaptétele, s ez a nyári szabadságra vonatkozik. Az valódi kell hogy legyen, ha lehet, még a telefont is kikapcsolom. A többi alku kérdése. Módszerem lett, hogy jó előre beírok a naptárba egy-két napot, hogy oda ne is tervezek semmit, és akkor van lehetőség, hogy rövidebb időre elmenjünk év közben is, vagy csak úgy otthon maradjak. A hétvége a legnehezebb kérdés, mert sokan ekkorra terveznek programokat, s hívnak meg. Az nem változott az



évek alatt, hogy mindenki azt szeretné, ha mindenütt ott lennék.

- *Amikor nyilvános beszédeit hallják, látják az emberek, gyakran megfogalmazódik bennük, hogy szónoki készsége milyen jó. Ez tanulható, vagy születik rá az ember?*

- Közel kilenc évig voltam pedagógus, biztosan ennek is köszönhető ez, hiszen egy tanárnak sokat kell beszélnie. Azért még emlékszem az első október 23-i beszédemre, amikor remegett kezem-lábam. Lassan

azért belejön ebbe az ember. Van saját módszerem egy-egy beszédre való felkészülésben. Ha nagyobb esemény van, mint pl. október 23-a, akkor napokig gondolok erre, forgatom a mondatokat, gondolatokat vetek papírra, és így hosszabb időt adva magamnak készülök fel. A kisebb volumenű dolgoknál aznap végiggondolom, és amikor megyek a helyszínre, újra átveszem magamban a mondandómat. Van, hogy 5-10 szót leírok egy papírra, és a köré fogalmazom a mondandóm.

- *Kiegyensúlyozottnak és nyugodtnak látszik mindig. Hogyan őrzi meg ezt a lelki egyensúlyt?*

- Ezt, úgy gondolom, otthonról hoztam, a szüleimtől kaptam örököül. Fontos ehhez az is, hogy odafigyeljek arra, hogy kikapcsolódási lehetőségem legyen. Ilyen pl. a foci vagy az asztalitenisz. Aki ilyen vezető pozícióba kerül, s ennyi inger, hatás éri, annak meg kell tanulnia függetleníteni magát bizonyos dolgoktól. Nem valószínű, hogy egy utcai kiabáló állampolgár ki tudna engem zökkenteni ebből az álláspontomból. Ha szükséges, az információkat be kell építeni a munkába, de ettől még az embernek a saját útját kell járni.

- *Köszönöm a beszélgetést, és jó munkát kívánok a következő négy évre!*

Börcsök Klára

Mesenap

A derecskei városi könyvtárban az idén is megrendezésre került a Népmese Napja. Benedek Elek születésnapján a figyelem középpontjába kerülnek a magyar népmesék, az idén a sárkányos mesék. Október 2-án közel 150 érdeklődő gyermek és felnőtt kapcsolódott ki a Népmese Napján a városi könyvtárban. Csík Istvánné Ica néni játszótérjében játszottak Kovács Ildikóval és Csizmadia Imrével kézműveskedtek a megjelentek.



Az egészség napja

Idén második alkalommal rendezte meg A Tevékeny Szeretet Közössége, immár hagyományosnak mondható Egészségnapi rendezvényét. Őszi egészségnap helyszínéül a Derecskei Vadászegyesület jóvoltából a Derecskei Vadászház szolgált.

A korábbi hagyományoktól eltérően őszi egészségnaphoz több kísérő rendezvény tartozott a Bocskai István Általános Iskola és Alapfokú Művészetoktatási Iskola tanulói között egészség-gel kapcsolatos rajzverseny került megrendezésre. Ezúton is köszönjük a diákoknak az aktív részvételt a versenyre készült rajzokat az egészségnapon kiállítottuk és a résztvevők szavazatai alapján a nap végén az alábbi eredmény született. 1. helyezett Kiss Attila 2. osztályos tanuló rajza lett, a 2. helyezett Kovács Krisztián 4. osztályos tanuló, a 3. pedig holtversenyben Benedek

János 2. osztályos tanuló és Katona Evelin 4. osztályos tanuló műve. A gyerekek nagy lelkesedésén felbuzdulva a Lurkó Kuckó Családi Napközi dolgozói a kézműves foglalkozás keretében helyben elkészült művek között is versenyt hirdettek a nap végén, az elkészült műveket az egészségnapon résztvevő előadók bírálták el az alábbiak szerint. 1. helyezett Pongor Sándor, 2. helyezett Papp Regina 4. osztályos tanuló, 3. helyezett Halász Anna műve lett.

Az elkészült művek megtekinthetők a www.egeszsegnap.dy.hu oldalon.

A rajzverseny mellett az érdeklődők véradáson, termékbemutatókon, tetőtől talpig terjedő vizsgálatokon, kozmetikai tanácsadáson vehettek részt. És hogy egy kicsit a gyógyítás más területével is megismerkedjünk asztrológus, sorselemző segített a jövő megismerésében. A farsztó sorban állás után egy kellemes masszázson lazíthattak.



Mint minden alkalommal most is igazi családi rendezvény szervezésére törekedtünk ezért a felnőttek mellett a gyerekekre is gondoltunk a Lurkó Kuckó Családi Napközi dolgozó jóvoltából a gyerekeket egész nap ugrálóvár, trambulin, játszóház és kézműves sarok várta.

A résztvevőket egész nap süteménnyel, pogácsával, gyümölcstálal és teakóstolóval vártuk. Délben, az éhes embereket bográcsos babgulyással vártuk. Szerencsére az érdeklődés most sem maradt el több százan vették a fáradságot és sétáltak ki a verőfényes napsütésben a Vadászházhoz, hogy eltöltsenek egy kellemes napot az egészség nevében.

A várakozás perceit, különböző műsorszámokkal próbáltuk kellemesebbé tenni. Előadásukkal szórakoztatták a résztvevőket a Szilágyi Adrienn Hegedűművész, Derecske Nyugdíjasklub kórusa, Derecske Értelmi Fogytékosok Segítőinek Egyesülete néptánc és népdal bemutatóval.

Ezúton is köszönjük támogatóinknak a segítséget, akik nélkül a rendezvény nem jöhetett volna létre:

KASZ COOP Kft., Derecskei Vadászegyesület, Csizmadiané Kiss Julianna Kozmetikus, Nagy Barnáné Marika Fodrász, Vojtina Bábszínház, Debrecen, Kassai Csilla, Lurkó Bababolt, Derecske, Trendy Butik, Derecske, Lurkó Kuckó Integrált Pedagógiai és Szociális Szolgáltató Intézmény Lurkó Kuc-



kó Családi Napközi Derecske, Varró Lajosné Papír Írószerbolt, Pozsgainé Új Edit Kozmetikus, Pozsgai Sándorné, Szöllősi Lajos húsbolt, Lukács Ortopéd Cipő Kft., Dobó Diszkont, Derecske, Ernesto Cipő- és Ruházati Üzlet, Cinema City Debrecen, OÁZIS Kulturális és Szabadidős Egyesület, Derecske Város Művelődési Ház és Könyvtár, Okula 2000 Optika, Derecske, Csóréné Bak Anita, Gyógytornász, Ökonet, Árosvé Csoma Andrea, Med – Fair Kft., Derecske Védőnői Szolgálat, Kovács Éva Be Diamonds termékbemutató, Tricho Center Debrecen, Szabó Lajosné Wellnet termékbemutató, Ács Sándorné,

Várjuk szeretettel Derecske lakosságát tavaszi egészségnapunkon is. A Tevékeny Szeretet Közösségének derecskei vezetői Nagy Marianna Szenvedélybetegek Nappali Intézményének és Házi Segítségnyújtás Szociális Szolgálatának Intézményvezetője és Lovászné Kiss Júlia Újrakezdés Szenvedélybetegek Közösségi ellátásának koordinátora.



TISZTELT LAKOSOK!

**SZENNYVÍZ SZIPPANTÁSI GONDJÁT
RÖVID HATÁRIDŐN BELÜL,
MEGBÍZHATÓ MUNKÁMMAL MEGOLDOM,
BONTÁS NÉLKÜLI DUGULÁS ELHÁRÍTÁST IS
VÁLLALOK**

**IDŐPONT-EGYEZTETÉS TELEFONON:
06-30-240-4212**

SÁPI GYULA SZIPPANTÓS

ÜNNEPI BOCSKAI NAPOK

A szokásos őszi nagy rendezvény, a Bocskai napok október 12. és 14. között zajlott iskolában. Az intézmény ebben az évben ünnepi fennállásának 80. évét, ezért a programokat már nem a diákönkormányzat, hanem az iskola vezetősége szervezte, irányította.

Első napon az iskola aprajagja összegyűlt a főépület udvarán és megkezdődött az ünnepélyes „várátadás”. A művészeti iskola tanárai – Fazakas Árpád és Kövér Péter – fanfárral adták meg a korabeli hangulatot, majd Pálóczi Gábor igazgató köszöntötte a jelenlévőket az iskola zászlájának jelenlétében. A Himnusz elénklése után a kisbíró kihirdette a 3 nap eseményét. A műsor folytatásaként Rác Anikó alpolgármester asszony mondott ünnepi beszédet, majd a meghívott vendégek koszorút helyeztek el a Bocskai-domborműnél.

A művészeti iskola ebben az évben Himnusz éneklési versenyt hirdetett, amelyre osztályok jelentkeztek. A részt vevő osztályok ajándékvásárlási utalványban részesültek, melyet a Derecskei Városgazdálkodási Nonprofit Kft. ajánlott fel és Végző Zoltán igazgató adott át ezen ünnepi alkalommal, az első helyezettek – 4.c és a 8.c – pedig jutalomkirándulásban részesülnek.

Mint minden évben, így most is cipőt kaptak az osztályok azért, hogy a programokon minél aktívabban tudjanak részt venni. A puha cipők elfogyasztása után az alsó tagozatos gyerekek kézműves programon vettek részt. Szóhettek, fűzhetek gyöngyöt, készíthettek szűrűt, bőrkarkötőt és papírsárkányt, fonhattak szalmát és megismerkedhettek a nemezelés és a batikolás technikájával. A kosárfonó és a fazekas munkáját is megfigyelhették. Köszönjük Szatmári Ferenc, Sárközi Béláné, Porkoláb Ferenc, Loósné Nagy Ilona népi iparművészeknek, Kovács Ildikó

népi gyermekjáték-készítőnek, valamint Szakállas Gyulánának, Szöllősi Imrénének, Szöllősi Albertnének, Pelbártné Zöld Klárának, Szilágyi Sándornak, Szilágyi Sándornénak, Nagy Albertnek, ifj. Szatmári Ferencnek és Szántóné Varga Piroskának azt, hogy önzetlen munkájukkal hozzájárultak kisdíjakaink tartalmas időtöltéséhez.

A felsősök programja ugyanekkor a Sportcsarnokban folytatódott. A kegyes időjárásnak köszönhetően a fiúk kint tudtak focizni, a lányok pedig zsámolylabdázni, bent a csarnokban pedig zajlott a legügyesebb, leggyorsabb, legerősebb hajdúk versenye. A legjobbak oklevélben részesültek és minden tanuló elfogyasztotta a Kasz-Coop Kft. által felajánlott almákat. Délután az alsósok sportoltak, a felsősök pedig kézműveskedtek Tenki Dezsőné Gabi néni és Sári Katalin irányításával.

A második napon egy kis tanulmány után a gyerekek megtekintették a Toldi című előadást, melyet Sáreczki-Markovics Katalin tanárnő tanított be a gyerekeknek. Mindenki nagy érdeklődéssel követte nyomon a lovagkor egyik kiemelkedő alakjának történetét. Délután egy fergeteges bulit csaptunk Derecskén. Szüreti mulatságunkat nagy zajkeltéssel indítottuk, amely során a város utcáin vonultunk végig igazgatónk Pálóczi Gábor vezetésével. A gyermekhang mellett előkerültek a kereplők, dobok, mindenféle népi eszközök, majd a Lengyel utcára érve aktív részesei lehetünk egy szüretelésnek. Mustot is kóstolhattunk Porkoláb Gyula és Kiss Csaba képviselők jóvoltából.

Az utolsó nap is kellemesen telt, csütörtök délelőtt a gyerekek izgalmas akadályversenyen vettek részt. Az indító állomáson az alsós tanulók meghallgatták Bocskai Urunk levelét, melyet Kabainé Matics Gyöngyi tanító néni „tolmácsolt” a gyerekeknek. Az állomásokon érde-



kesebbnél érdekesebb feladatok vártak a tanulókra: mocsárjárás, kóradogatás, kukoricamorzsolás, találós kérdések megfejtése, népdalok gyűjtése és éneklése, szótagok keresése és kirakása. A versenyzők útba ejtették a Tájházat, ahol Zöld Sándor élményszerrően mesélt a régi idők embereiről és azok életéről, miközben bemutatta az érdeklődéssel figyelő gyerekeknek az emléktárgyaknak. A felső tagozatosok is nyakunkba vették a várost és elindultak a Hajdú-próbán, ahol több akadály leküzdése után, az 5-esek a Városi Könyvtárhoz, a 6. évfolyam a Lelkeszi Hivatalhoz, a 7. osztályosok a Helytörténeti kiállításához a 8-osok pedig a Sportcsarnokhoz érkeztek. Az eredményhirdetések után egy

emlékfa ültetéssel tettük emlékeztetéssé ezt az évfordulót.

Az iskola folyosóján csodálatos kiállítás nyílt a nyolcavanéves évfordulóra emlékezve. A diákok festményekkel, grafikákkal, rajzokkal, versekkel, néhányan kis filmekkel méltatták intézményünket.

A rendezvény fénypontja az első osztályosok Bocskais Diákká avatása volt. Iskolapolgárrá fogadásuk alkalmából ünnepelőbe öltöztek és nagy szeretettel mutatták be műsorukat a Művelődési Központ színháztermében. A vendégek a kis elsősök minden napjaiba is bepillanthattak képek segítségével. A műsorukkal a szívekből mosolyt, a szemekből pedig örömkönnyekeket fakasztottak.

Böröcsök Klára

Alakuló ülést tartott Derecske új képviselő-testülete

A derecskei önkormányzat új képviselő-testülete október 18-án, hétfőn délután alakult meg. A nyolc képviselő és Bakó István polgármester az alakuló ülés keretei között tett esküt az alkotmány és a törvények megtartására, valamint a város és a lakosság érdekeinek képviseletére.

A házasságkötő teremben megtartott ülésen a Himnusz elneklését követően Csökmei Mihályné korelnök köszöntötte a megjelenteket, majd Varga Zoltán, a Helyi Választási Bizottság elnöke ismertette a választás eredményeit: a lakosság 37,15 százaléka élt választójogával, és 88,11 százalékos szavazati többséggel Bakó István nyerte meg a 2010. évi önkormányzati választást. A képviselők közül Rác Anikó kapta a legtöbb szavazatot.

Miután a képviselő-testület tagjai letették esküjüket és átvették a megbízóleveleket, Bakó István az eskütételét követően újabb négy évre átvethette a város kulcsát.

A polgármester röviden ismertette prog-

ramját: kiemelte a jelenleg rövidesen végéhez érkező óvoda és a belvízelvezető csatorna építését, ezeken túl az utóbbi idők legnagyobb beruházását a szennyvíztisztító telep és a csatornahálózat kiépítését. "2011 a járda-építés éve" lesz, ugyanis a szennyvíz elvezetési munkálatok miatt új utak építése helyett elsősorban a járdaépítések élveznek előnyt, ennek ellenére a polgármester hangsúlyozta: szeretné elérni, azt, hogy a ciklus végére minden út járható legyen a városban, és ne forduljon elő, hogy szükség esetén nem tud az utcába behajtani a mentőautó.

Fontos a közbiztonság-érzet növelése is, ami ugyan a rendőrség feladata, de az önkormányzat a jövőben is segíteni kívánja ezt a munkát.

A munkahelyek számának növelése is lényeges tényező az elkövetkezendő évek-re szóló programban, viszont az önkormányzat leginkább katalizátor szerepet kíván betölteni a munkahelyteremtés elősegítése, a helyi vállalkozók helyzetbe hozása érdekében.

A testületi ülés egyik napirendi pontja a polgármester illetményének és költségátlományának megállapítása volt. Az érintett kérését figyelembe véve a képviselő-testület döntött arról, hogy a polgármester havi illetménye a törvény által előírt minimum összeg, azaz 483 ezer 125 forint, ezen felül havonta 144 ezer 938 forint költségátalánnyal gazdálkodhat.

A képviselők Bakó István javaslatára egyhangú eredményt hozó szavazással alpolgármestereket is választottak Rác Anikó és Jantyik Zsolt személyében. Az alpolgármesterek illetménye 120 ezer forint, továbbá 24 ezer forint költségátalány havonta.

Az alakuló ülés hátralevő részében a képviselő-testület megválasztotta a bizottságok elnökeit és azok tagjait. A szociális bizottság elnöke Diószegi József lett, Porkoláb Gyulát a településfejlesztési-, Csökmei Mihálynét a kulturális és oktatási-, Dr. Berényi Dénest pedig a pénzügyi bizottság elnökének választotta meg a testület.

Ifj. Rohács Imre

A növények telepítésének

Derecske Város Önkormányzat Képviselő-testülete a növények ingatlanon belüli ültetési és telepítési távolságára vonatkozó helyi szabályairól szóló 13/2009. (IV. 30.) Kt. sz. rendeletében szabályozta a növények ingatlanon belüli ültetési és telepítési távolságra vonatkozó helyi szabályait.

A rendelet hatálya a város belterületén –a közterületeket kivéve- történő szőlő, gyümölcs- és egyéb fa, bokor, sövény, örökzöld és lágyszárú növények (virágok) ültetésére, telepítésére terjed ki.

A rendelet meghatározza a szomszédos ingatlan határától mért legkisebb telepítési (ültetési) távolságot, melyek az alábbiak: lágyszárúak, virágok esetében 0,5 méter. Szőlő, valamint 2 méternél magasabbra nem növe gyümölcsfa cserje esetében 1,00 méter. 3 m-nél magasabbra nem növe örökzöld, cserje és fa esetében 1,5 méter. A 3 méternél magasabbra növe örökzöld, cserje és fa esetében 3,00 méter.

Gyümölcsfa és cserje, valamint egyéb fa, örökzöld esetében az ingatlan azon szakaszán, ahol a szomszédos ingatlanon épület található, a növények egymás közötti tőtávolsága nem lehet kevesebb, mint az ingatlan határától mért telepítési távolság négyszerese.

Szabályozza a rendelet a meglévő cserje, bokor, fa kezelését gondozását.

Az ingatlan tulajdonosának kötelessége a szomszédos ingatlanra átnyúló ágak levágása valamint a növényzet ápolása, gondozása.

Bármely növény esetében az ingatlan azon szakaszán, ahol a szomszédos ingatlanon épület található a használó köteles a későbbi fenntartást úgy elvégezni, hogy a növény sövényyszerű (zárt növényfallal történő) összenövését megelőzze, ezáltal a szomszédos telken lévő épület falának beárnyékolását megakadályozza, és lehetővé tegye annak szükség szerinti karbantartási, felújítási munkáinak elvégzését.

Tisztelettel:

Bakó István polgármester

Cigány kisebbségiek

Megalakult október 14-én, csütörtök délután a derecskei Cigány Kisebbségi Önkormányzat a Polgármesteri Hivatal Házasságkötő Termében.

Az eseményen részt vett Bakó István polgármester, Iklódiné Szilágyi Katalin, a Helyi Választási Iroda vezetője, Varga Zoltán, a Helyi Választási Bizottság elnöke, Csécsi Lajos elnökhelyettes, Varga-Házi Anikó póttag.

A Himnusz meghallgatása után elkezdődött alakuló ülésen Varga Zoltán köszöntötte a megjelenteket, majd beszámolt a települési kisebbségi választás eredményéről. Október 3-án a 113 választásra jogosult állampolgár közül 62 élt szavazati jogával, és képviselőnek választották Kovács Miklóst, Varga Andrást, Horváth Attilát és Jónás Károlyt. A megbízólevelek átadását és az eskütételt követően Jónás Károly korelnök vezetésével a testület megválasztotta elnöknek Varga Andrást és elnökhelyettesnek Jónás Károlyt.

Végezetül a Szervezeti és Működési Szabályzatát módosította a testület.

Alföldy Zsoltné

(1954–2010)

A Bocskai István Általános Iskola és Alapfokú Művészetoktatási Intézmény matematika-ének-zene szakos nevelője 2010. október 24-én, életének 56. évében elhunyt.



Az általános iskolai tanulmányait Hajdúbagason végezte, Debrecenben érettségizett, majd Nyíregyházán szerzett főiskolai oklevelet. 1975-ben kezdte pedagógus pályáját a pocsjai általános iskolában, ahol matematikát és éneket tanított, valamint kórust vezetett. 1977-ben férjével és első gyermekükkel átköltöztek Derecskére. A Bocskai István Általános Iskolában az ének tanítása mellett a kórusvezetés jelentett igazi nagy kihívást számára. Az iskolai, városi ünnepek, megyei díszhangversenyek rendszeres szereplői voltak tanítványaival. 1981-ben Miniszteri Dicséretben részesült a felső tagozatosok körében végzett színvonalas énekkari tevékenységéért, eredményeiért, lelkiismeretes szakmai munkájáért.

1983-ban megszületett a család második leány gyermeke.

A tanulók szabadidejének hasznos és tartalmas eltöltése érdekében máig is élő hagyományteremtő programokat szervezett, megvalósításukban aktív szerepet vállalt.

A folytonos önképzés, az állandó megújulás szerves részét képezte életének. Sokoldalúságára jellemző, hogy a zeneiskola megalakulása után hat évig zongorát is tanított.

1992-ben súlyos betegség törte meg pályafutását. Felépülése után teljes óraszámában matematikát tanított, de az elmúlt tanévben a szíve visszahúzta a művészethez, két osztályban ének-zene oktatást vállalt.

Szívügyének tartotta, hogy diákjai számára képességeiknek megfelelő alapot biztosítson további tanulmányaikhoz. Tanítványaival számos matematika versenyen, szebbnél szebb eredményekkel öregbítette iskolánk hírnevét. Tehetségfejlesztő munkáját tisztelte és elismerte a matematikát tanító nevelők, valamint a versenyzők népes családja.

Évekig vezette a természettudományi, majd a matematika munkaközösséget. A két általános iskola összevonását követően oroszánrészt vállalt a szakmai munkaközösség összefogásában, a nevelőtestület egységes csapattá kovácsolásában.

Szakmai igényessége, alaposága, pontos és felelős munkavégzése példaértékű volt.

2009. júniusában Derecske Város Napján az általános iskolai pedagógusok közül elsőként vehette át a nevelő-oktató munkáért járó legmagasabb helyi elismerést, a Zákány József-díjat.

A Bocskai Iskolában bontakozott ki egyéniségének az a varázsa, amellyel elbűvölte tanítványait, munkatársait, amellyel kivívta mindannyiunk szeretetét és megbecsülését.

Következetesség, szorgalom, a munka tisztelete, határtalan gyermekszeretet. Ezekkel tudta feledhetetlenné tenni magát. Családjával együttérezve tisztelettel és mély fájdalommal búcsúznak elhunyt munkatársunktól, akit intézményünk saját halottjának tekint.

Hamvasztás utáni búcsúztatására 2010. november 19-én 16.00 órakor kerül sor a Városi Művelődési Központ Színháztermében.

Pálóczi Gábor igazgató

Baptista évforduló

A Derecskei Baptista Gyülekezet 2010. október 24-én ünnepelte fennállásának 130 éves évfordulóját. A délelőtti istentiszteleten Péter István sarmasági lelkipásztor hirdette Isten ígését. Felhívta a hallgatóság figyelmét arra, hogy emlékezni a hívó ember attól a pillanattól kezdve tud, amikor Jézus Krisztust személyes Megváltójaként szívébe fogadja és átadja neki teljes életének irányítását. Az Istenhez vezető utat hirdette meg testvérünk, aki felsorolta azokat az akadályokat, amelyek miatt nem tudjuk az életünket Istenre bízni teljesen. Meghívásunkat elfogadva, megtisztultak bennünket városunk egyházi és közeleti személyiségei is. Varga Zoltán a református gyülekezet lelkipásztora kiemelte hozzászólásában a háladási fontosságát. Bakó István polgármes-

ter Úr köszöntésében a jelenkori hívők és a hitelődök becsületességét, dolgozni akarását hangsúlyozta ki. Az ünnepi istentiszteleten jelen volt Varró Gyuláné óvodavezető asszony és Benéné Kaszás Erika az önkormányzat részéről. A délelőtti programot követően a vendégek, meghívottak és a gyülekezet tagjainak kapcsolatépítő közösségében fogyasztottuk el bőséges ebédünket. A kora délutáni istentiszteleten Péter István és Füstös Gyula ügyintéző lelkipásztor szólta Isten ígését a háladási témakörében. Az igehirdetést követően az egész nap folyamán közöttünk szolgáló nagyfalui énekkar és fúvószenekar szolgálatait, valamint az erdélyi testvéreink bizonyágtételeit hallgathatta meg a háladó gyülekezet. Az egész napi áldásokért egyedül Istené a dicsőség.

EDIT SZALON

– INFRAKABIN

(aroma, - fény és sóterápiás)

– GYÜMÖLCSSAVAS BŐRFIATALÍTÁS

– EU.03-as FÉNYCSÓVEL FELSZERELT

SZOLÁRIUM

POZSGAINÉ UJ EDIT

mesterkozmetikus

30/653-1474

ALFAPARF SZALON

– RÉSZLEGES VAGY TELJES HAJDÚSÍTÁS
ÉS HAJHOSSZABBÍTÁS HŐILLESZTÉSSEL

(Novemberben akciós áron!)

MOLNÁRNÉ NAGY VIKTÓRIA

fodrász

30/677-9293

A csapadékvíz elvezetéséről

Önök előtt is ismeretes, hogy városunk 2009 őszén európai uniós forrásból támogatást nyert a csapadékvíz-elvezető rendszer fejlesztésére, felújítására. A munkálatok 2010. március végén kezdődtek meg, és előreláthatólag 2010. november közepéig tartanak. A beruházás során sor került új és meglévő árkok kiburkolására.

A kivitelezési munkálatok végzése során több alkalommal tapasztaltuk, hogy az ingatlanokról a lakosság a közterületen lévő árokba engedi az ingatlanon keletkező és az épületről lefolyó csapadékvizet. Egyes esetekben ez a kivezetés rongálja az újonnan megépült árkok részűjét, oldalát, mely során a bemosódás által föld és iszap kerül a vízelvezető árokba, rongálja továbbá az utak padkáját, annak teljes szerkezetét.

Tájékoztatom Önöket, hogy a **csapadékvíz-elvezetés** szabályait nem helyi rendelet, hanem az Országos Településrendezési és Építési Követelményekről szóló 253/1997. (XII. 20.) számú kormányrendelet, közismertebb nevén az OTÉK szabályozza. A kormányrendelet előírásainak alkalmazása kötelező.

A csapadékvíz elvezetésének részletes szabályait az OTÉK 47.

§-a tartalmazza. A (9) bekezdés értelmében a csapadékvíz a telken belül elszívárogatható, ha ez a telek és a szomszédos telkek, továbbá az építmények állékonyságát és rendeltetésszerű használatát nem veszélyezteti. A (10) bekezdése kimondja továbbá, hogy a telekről csapadékvizet a közterületi nyílt vízelvezető árokba csak **zártszelvényű vezetékben és az utcai járdaszint alatt szabad kivezetni**. Amennyiben a vízelvezető árok a közút tartozéka, úgy abba a környezetéből – a telkekről – csapadékvíz bevezetése csak az út kezelőjének hozzájárulásával történhet.

Természetes, hogy a házunk falait védjük a ráhulló csapadék káros hatásaitól, és ereszcatornával vesszük körül. A legfőbb cél, hogy minél előbb, minél egyszerűbb módon és minél kevesebb ráfordítással oldjuk meg a vízelvezetést, ha ez azt jelenti, hogy az ereszcatorna vége egyszerűen az utcára, útra lóg, akkor gyakran ezt a megoldást választjuk, pedig nem ez a helyes.

Talán a legtöbben nem is gondolunk arra, hogy egy terület vagy telek csapadékvíz-elvezetésének is megvannak a maga előírásai, amelyek nem engedik, hogy kedvünk szerint, a legegyszerűbb megoldást választva, egyszerűen az utcára engedjük



folyni a vizet, eláztatva vele a ház előtti közterületet, utat, járdát.

Az OTÉK 47. § (8) bekezdése is kötelező jelleggel előírja, hogy a telek, terület csapadékvíz-elvezetési rendszerét úgy kell kialakítani, hogy a víz a terepen, az építményekben, továbbá a szomszédos telken és építményekben, valamint a közterületen kárt (áztatást, kimosást, korróziót stb.) ne okozzon és a rendeltetésszerű használatot ne akadályozza.

Nem szabályos tehát az a gyakorlat, hogy az ereszcatornát egyszerűen kivezetjük az útra, járdára, és nem gondolunk azokra a következményekre, amelyeket így okozunk: a járdába, utakba beszivárgó csapadékvíz tönkreteszi azok állagát, téli hidegben a beszivárgó víz megfagy, és feltöri a burkolatot. Továbbá síkossá teszi az utakat, járdákat, és ezáltal balesetveszélyessé válik a közlekedés.

A fentiekben leírtak szerint felhívom a tisztelt lakosság figyelmét, hogy ha az adott utcában van rá lehetőség, akkor a kiépített szikkasztó vagy csapadékvíz-elvezető árokba vezessük a vizet zártszelvényű vezetékben és az utcai járdaszint alatt.

Azokban az utcákban, ahol ez nem megoldható, a csapadékvizet telken belül kell elszikkasztani, oly módon, hogy ez a

telek és a szomszédos telkek, továbbá az építmények állékonyságát és rendeltetésszerű használatát ne veszélyeztesse.

Nekünk, ingatlan tulajdonosoknak a helyi rendelet értelmében azonban vannak további kötelességeink is, mint például a járda rendszeres seprése, szükség szerinti locsolása vagy lemosása, télen hótól, jégtől való megtisztítása, síkos járdafelületek síktalanítása, járdaszakasz melletti folyókáknak, árokknak, csatornanyílásoknak, víznyelő rácsoknak a lefolyást akadályozó anyagoktól való megtisztítása, járműbehajtó áttereszeinek karbantartása és rendszeres tisztán tartása.

Amennyiben az ingatlanok előtti árok feltöltődnek, például lehullott falevelekkel, vagy a bemosódás által iszappal, földdel, azt az ingatlan tulajdonosnak kötelessége kitakarítani.

Fentiek értelmében az Önök közreműködésére is szükségünk van ahhoz, hogy útjainkat, járdáinkat, megóvjuk a csapadékvíz káros hatásaitól: az állagromlástól, a felfagyástól, vagy a balesetveszélytől.

Kérjük, hogy a fentiek szerint gondoskodjon mindenki az ingatlanán keletkező csapadékvíz szabályos elvezetéséről!

Tisztelettel:

Bakó István polgármester





Nem bomba volt

Földmunkálatok közben találtak egy robbanóeszköznek tűnő tárgyat október 19-én, kedden a Bocskai iskola alsó tagozata épületének udvarán. A gyanús, rozsdás fém mélyen a földben volt, és az úgynevezett mókuserék nevű játék alól került elő. A tűzszerészek megérkezéséig a polgárőrség felügyelte a körbekerített területet, illetékteleneket nem engedtek a helyszínre. Az iskola tanulói sem mehettek ki az udvarra, az épületben tartózkodók nem voltak veszélyben. A helyszínre kikerző tűzszerészek végül megállapították, hogy a földből előbukkanó, bombának tűnő eszköz mindössze egy ártalmatlan fémdarab volt.

Ifj. Rohács Imre



Ötvenéves osztálytalálkozó

Az 1960-ban végzett 8.a osztály 2010. október 2-án tartotta az 50 éves évforduló találkozóját. Személyesen megjelent osztályfőnökünk és két tanárunk, 17 diák, 5 osztálytársunk a nem megfelelő időpont, valamint betegség miatt nem tudott megjelenni, 10 osztálytársunk sajnos idő közben elhunyt, akikről kegyelettel megemlékeztünk.

A képen alsó sorban balról jobbra: Kovács Imre, Varró Sándor, Magyarai Béla tanár és felesége, Katona Magdolna /Dr. Farkas Károlyné/ osztályfőnök, Nagy Pál tanár és felesége.

Második sor: Marcin István, Csökmői Mihály, Szöllősi Sándor, Orbán Károly, Fegyverneki Sándor.

Harmadik sor: Tóth Lajos, Szántó Lajos, Kovács Gábor, Kiss Tibor, Bíró Pál.

Negyedik sor: Móró István, Zöld Károly, Szilágyi József, Bagi Károly.

A felvétel az iskola udvarán készült. Ez után jó hangulatú vacsorával és kellemes visszaemlékezéssel zártuk a találkozót.

Fotó: Vida Anna

K.O. a nyitányon – sakkcsapatunk megkezdte az új idénybeli szereplését

Igazi sakkhétvége zajlott a Művelődési Központban, a szombati ifjúsági sakkversenyt követően vasárnap október 17-én hazai környezetben az első játéknapon sakkcsapatunk a Debreceni Sakkiskola együttesével mérkőzött. A vendégek, a tavalyi idényhez képest több táblán is erősítettek, szeretnének minél előkelőbb helyezést kivívni a 2010/2011-es bajnoki idényben. A nyári szünetben nálunk egyetlen változás történt, az idén már rendelkezésre áll, egy korábban munkahelyi elfoglaltság miatt két évet kihagyó játékosunk, távozó ezúttal sem volt, gyakorlatilag együtt maradt a tavalyi idényben ezüstérmes helyezést elért csapat.

Míg a debreceniek legerősebb csapatukkal érkeztek a mérkőzésre, addig nálunk két alapember maradt távol, így nem tudtunk a legerősebb összeállításban asztalhoz ülni. Jól alakult számunkra az összecsapás, hiszen a második órában 2-0-ra vezettünk Szántó Imi és Serestyén Zsolti győzelmének köszönhetően. A megszerzett előnyünket tovább növeltük, a mérkőzés negyedik órájában már 6,5-0,5-re vezettünk, és nem álltunk rosszul a hátralévő három táblán

zajló partikban sem. Kriszteszku István „maratoni” hosszúságúra sikeredett partiban túljátszotta ellenfelét – a 95. lépésben elért győzelmével tovább nőtt a különbség a két csapat között. Az utolsó két játszmból 1,5 pontot szereztünk így alakult ki a – kiütéses – 9-1 arányú győzelmünk.

A találkozó végeredménye alapján elmondhatjuk, hogy kiválóan rajtoltunk, de ekkora játékerő különbség nincs valójában a két együttes között, 2-3 táblán egyenlő ill. pozíciósan hátrányosabb állásból ezúttal javunkra fordult a játszma végső kimenetele.

1. forduló:

*Derecskei Sakkiskola Egyesület
– Debreceni Sakkiskola Egyesület*

9-1

Győzött: Kelemen Imre, Bakk Zoltán, Gál Csaba, Hercz Richárd, Kriszteszku István, Szántó Imre, Vida József, Serestyén Zsolt

Döntetlen: Szilágyi Tibor és Antós Zoltán

Hét éve alakult sakkiskolások csapatunknak a megyei csapatbajnokságban ez volt a második legnagyobb arányú bajnoki győzelme az eddig lejátszott mérkőzések alapján.

Szilágyi Tibor csapatvezető

PC STORE Számítástechnika

Derecske, Köztársaság út 85. Tel.: 0670/579-09-72

Web: www.pcstore.samfules.hu

Nyitva: **Hétfő–péntek: 9:00–17:00, szombat 9:00–13:00**

- Új számítógép (1 év garanciával) 50.000 Ft-tól, Új LCD-monitor (3 év garanciával) 30.500 Ft-tól
- Epson multifunkciós nyomtató (olcsón üzemeltethető) 14.500 Ft, ADSL internet 2495 Ft-tól
- Szerviz korrekt áron (ALLservices Kft. partner)

A temetővel kapcsolatos parkfenntartási problémákat (pl. fagyás) a Devag kertészénél, Fekete Károlynál lehet jelezni minden kedden 9-10 óra között a ravatalozó épületénél.

Óriási siker



Ez évben is országos döntőbe jutott a Bocskai iskola két csapata a Bolyai matematika csapatverseny megyei döntőjéből, ahol első helyezett lett a 7. osztályos Iklódi Dominika, Szabó Boglárka, Szél Gábor és Szilágyi Martin összetételű csapat. Felkészítő tanáruk Fogarasiné Tamási Piroska. A Békési Dániel, Szűcs Attila, Turányi Botond és Tarr Richárd által alkotott csapat - Alföldy Zsoltné tanárnő tanítványai - csodálatos eredménnyel, szintén első hellyel, bizonyították be, hogy elhunyt kedves tanáruk jól felkészítette őket a versenyre. Iskolánk kiváló diákjai november végén Budapesten méretik meg tudásukat az országos versenyen.

Himnusz-verseny

Ünnepségek alkalmával mindig elhangzik ez a mondat: énekeljük el a Himnusz!

A derecskei Bocskai iskolában gondoltunk egy merészet. Milyen szép lenne, ha egyszer egy egész iskolányi gyerek közösen énekelné nemzeti himnuszunkat. Az idei tanévnyitó ünnepségen a művészeti iskola meg is hirdette osztályok számára a Himnusz-éneklési versenyt, melynek eredményhirdetésére a jubileumi Bocskai napok ünnepségén kerül sor. A verseny célja az volt, hogy minél szélesebb tömeg foglalkozzon 2-3 héttig a Himnusszal, és mivel egész

osztályokhoz szóltunk, a közösség építő szerepe sem mellékes.

Mindent összevetve a siker nem maradt el. A verseny végén, az október 12-i ünnepségünkön olyan közös Himnusz-éneklést lehetett hallani, ami kíséret és hangzó anyag nélkül is megtöltötte az iskolaudvart. Végeredmény: 1-5. osztály: I. díj, 4. c., II. díj, 3. c., III. díj, 2. a. 6-8. osztály: I. díj, 8. c., II. díj, 8. d., III. díj, 7. c. A Derecskei Városgazdálkodási Kft. támogatásával minden jelentkező osztály ajándékot kapott, köszönet érte! A két első díjas osztály buszos kirándulást nyert Szatmárcsékére.

Köszönetnyilvánítás

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunk, **CSATÓ JÓZSEFNÉ** temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek és mélységes bánatunkban részvétellel osztoztak. A gyászoló család

Köszönetnyilvánítás

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik szeretett halottunk, **FÓRIÁN MIHÁLY** temetésén megjelentek, ravatalára koszorút, virágot helyeztek és mély fájdalomunkban részvétellel osztoztak. A gyászoló család

ANYAKÖNYVI HÍREK

■ SZÜLETÉSEK:

2010. augusztus 19.

Takács Emma

Takács Attila – Tőgyi Henrietta
szepember 15.

László Dénes Máté

László Imre Zsolt –
Csahóczi Anikó
szepember 18.

Sipos Imre

Sipos Imre – Kiss Zsuzsanna
szepember 18.

Váncsodi Fruzsina

Váncsodi János –
Csizmadia Katalin
szepember 28.

Máté Lidia

Máté András – Gacsályi Éva Edina
szepember 29.

Serestyén Amira

Serestyén Zsombor – Elek Ibolya
október 19.

Molnár Diána

Molnár Zsolt Gyula –
Szilágyi Erika

■ HALÁLESETEK:

2010. szeptember 27.

Cseke Áronné

(sz.: Hegedűs Piroska)
volt Derecske, Kálló u. 3. (96)

szeptember 29.

Pércsi Lajosné

(sz.: Váradi Erzsébet)
volt Derecske, Mester u. 25. (69)
szepember 30.

Tóth Sándor

volt Derecske, Vasvári P. u. 61. (71)
október 1.

Bernáth Gyuláné

(sz.: Varju Irén)
volt Derecske, Petőfi u. 7. (75)
október 7.

Fórián Mihály

volt Derecske, Görbe u. 2. (57)
október 12.

Kovács Aladár

volt Hajdúbagos, Óvoda köz 1.
előtte volt Derecske, Ady Endre
utcai lakos (69)
október 19.

Kerecsenyi Sándorné

(sz.: Erdei Margit)
volt Derecske, Lehel u. 5. (70)
október 23.

Molnár Józsefné

(sz.: Farkas Julianna)
volt Derecske, Csillag u. 6. (63)
október 23.

Varga Lajosné

(sz.: Szöllősi Mária)
volt Derecske, Kígyó u. 2/E. (89)

Fáj szívvel emlékezünk

JUHÁSZ FERENC

halálának 11. évfordulójára
november 5-én

Hiányzol nagyon az életünkből,
üres a lakás nélküled.
Siettem hozzád, hogy még találkozzunk,
de Te már elmentél, itthagytál bennünket örökre.
Kegyetlen sors elragadott tőlünk.
De még el tudtunk búcsúzni a Tamás fiaddal,
mielőtt elvittek örökre Téged.
Ha beteg szívem megszűnik dobogni,
megyek Hozzád én is megpihenni.
De a szívünkben addig is megőrözzük,
soha nem feledünk.
Te mindig velünk vagy és leszel mindörökre.
Bárhova megyek, te mindig velem vagy.

Bánatos feleséged, Juci,
Volt gondviselő fiad Tamás és menyed Pirike,
Lányod Erika, három legdrágább unokád
és Szilvike élettársa, Lali.
Nyugodj békében!

ÉLET- ERŐ BÖLCSESSÉG
A **NappTej**-BEN
AZ EGÉSZSÉG!

HAMAROSAN NYITUNK!

**ELSŐ DERECSKEI
TEJBOLT és TEJIVŐ**

Kedvező árak, kiváló minőség
nyitási AKCIÓK!

**HÁZI TEJ, - TÚRÓ, - TEJFÖL, - JOGHURTOK
és KÜLÖNFÉLE ÍZESÍTÉSŰ**

HÁZI SAJTOK SZÉLES VÁLASZTÉKA

*Térjen be hozzánk egy kávéra,
egy tej-turmixra és egy süteményre!*

Derecske, Rákóczi utca 6.

Oázis Ifjúsági Ház és Mozi (+36-20) 9981-624
Derecske, Köztársaság út 109. www.oazis.derecske.hu
oazis-kisse@t-online.hu

NOVEMBER

november 2. KEDD 19 ⁰⁰ órai kezdettel belépő: 500.- Ft	HÉTMÉRFÖLDES SZERELEM SZINKRONIZÁLT amerikai romantikus vígjáték rendezte: Nanette Burstein főszereplők: Drew Barrymore
november 23. KEDD 19 ⁰⁰ órai kezdettel belépő: 500.- Ft	PANCSEPOLICE SZINKRONIZÁLT amerikai akció-vígjáték rendezte: Adam McKay főszereplők: Mark Wahlberg, Michael Keaton, Will Ferrell
RAGADOZÓK SZINKRONIZÁLT amerikai sci-fi - akciófilm rendezte: Antal Nimród főszereplők: Adrian Brody, Tophir Grace, Danny Trejo	
november 7. VASÁRNAPI MATINÉ 15 ⁰⁰ órai kezdettel belépő: 500.- Ft	
november 30. KEDD 19 ⁰⁰ órai kezdettel belépő: 500.- Ft	

Pénztárnyitás: előadás előtt 1/2 órával.
 A műsorváltoztatás jogát fenntartjuk. A helyfoglalás érkezési sorrendben történik.
Támogatók: Derecske Város Önkormányzata
Médiaszponzorok: Derecske.hu, Derecskei Programfüzet, Derecskei Hírek, Filmajánló.hu, Telehold.hu, Rádió Plusz 94,7 MHz
Kiemelt támogatók: Balogh Gyuláné - Derecske, Kólcsey u. 4/a

Energiatakarékos kompakt és LED izzók széles választéka
az Alter-Center-ben. Tel.: 411-541

A Városi Könyvtár hírei

A Városi Könyvtárban 2010. október 19-én megtörtént az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap társfinanszírozásával, a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség koordinálásával, a TIOP 1.2.3.-08/1-2008-0086 pályázati támogatásból vásárolt eszközök, közöttük 5 db számítógép beüzemelése. A könyvtárhaználólok most már korszerű, a kor igényeinek megfelelő gépek segítségével férhetnek hozzá a keresett információkhoz; használhatják a szövegszerkesztő, táblázatkezelő stb. programokat, segítséget kaphatnak tanulmányaikhoz, a szabadidejük hasznos eltöltéséhez.

Akik még nem sajátították el a számítógép ill. az internet használatát, a könyvtárosok segítségével megismerkedhetnek vele, segítséget kaphatnak az elektronikus szolgáltatások elsajátításához, e-mailek használatához, különböző weboldalak (állás kereső, közösségi oldalak, mint az iwiw vagy facebook) böngészéséhez.

A www.dmykk-derecske.hu weboldalon a Városi Könyvtár menüpontból elérhető online katalógusunk segítségével rá lehet keresni a könyvtár állományában található dokumentumokra.

AKCIÓ! 1 Gb microSD kártya 1.490 Ft 8 Gb Pendrive 4.490 Ft az Alter-Center-ben a készlet erejéig. Tel: 411-541	Számítógépek 15.900 Ft-tól, Laptopok 79.900 Ft-tól az Alter Center-ben. Részletekért érdeklődjön üzletünkben. Tel: 411-541
---	--

Derecskei Hírek
 Derecske havonta megjelenő városi lapja.
 Felelős szerkesztő: Gurbán György.
 A szerkesztőség címe: Derecske, Köztársaság út 87. Telefon: 06 (54) 410-078.
 Felelős kiadó: Derecske Város Önkormányzata. Derecske, Köztársaság út 87.
 ISSN 1215-4229

Takarékoskodni jó  **Hajdú Takarékszövetkezet**
 A TAKARÉKSZÖVETKEZET HAJDÚTAKARÉKJA



a HAJDÚ Takaréknál

 www.hajdutakarek.hu

A HAJDÚ TAKARÉK
 a Takarékosági Világnap alkalmából

most **7%-os (EBKM=7%) betéti kamatot*** ad, 2 hónapos lekötésre.

A 7% Önnek is jár, csak jöjjön be hozzánk!

Hajdú Takarékszövetkezet
 ITTHON VAGYUNK, ÉRTÉKET TEREMTÜNK

* Betéti lekötési megbízási adása estén az Alap, Raktár, Gyorsítási, Haladéki, Céltartalék, Lakástakarék és Hűség számlákra 7% kamatot adunk.
 Minimum lekötés: 100.000.- Ft. Az akció 2010.10.20-tól 2010.11.30-ig érvényes.
 Az akció lekötésbe csak a 2010.10.18-ig egyenleget meghaladó megtakarítási állomány helyezhető el.

Hajdú Takarékszövetkezet Derecskei kirendeltség
 4130 Derecske, Rákóczi u. 2. Tel: 54/410-054